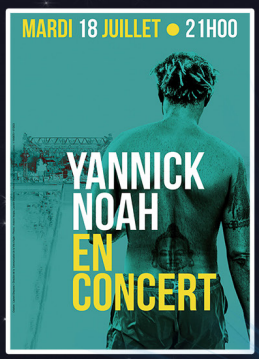
CAP#35 AGENDA

JUILLET 2023

www.ville-agde.fr

SCÈNES ESTIVALES 2023



Création : Laurent Gherardi > Direction de la Communication de la Ville d'Agde > Licence 1-1040420-2/2023

CŒUR DE VILLE AGDE GRATUIT WWW.ESTIVAGDE.FR

Agde - Le Grau d'Agde - Le Cap d'Agde - La Tamarissière

agde Archipel de vie

SOMMAIRE

DÉCOUVERTES – DISCOVERY

> Nature & Adena *pages 1 & 2*
> Patrimoine agathois *pages 2 > 4*
> Belvédère de la Criée du Grau d'Agde *page 4*
> Pétanque *page 5*
> Découverte du milieu marin pages 5 &6
> Sport à la plage page 6
> Ateliers & jeux pages 6 & 7
> Expos à découvrir *pages 7 & 8*
> Les marchés *page 8*

AGENDA – DIARY

> Juillet *pages 9 > 19*

Direction de la Communication, de l'Animation et de l'Événementiel de la Ville d'Agde
Mairie Mirabel
Rue Alsace Lorraine - CS 20007
34306 Agde Cedex

Maquette :
Céline Gautier, Direction Communication, Animation et Événementiel de la Ville d'Agde.

Photos, visuels, illustrations :
Direction Communication, Animation et Événementiel de la Ville d'Agde ; Adobe Stock.

Une et pages intérieures :
Les scènes flottantes (Etienne Boulanger (Yannick Noah) ; Teresa (The Jacksons) ; (Adrelanine (Louane) ; l' Héritage Goldman ; Laurent Gheysens , Direction Communication, Animation et Événements de la ville d'Agde

Découvertes :
Jérôme Bosc , Direction Communication, Animation et Événements de la Ville d'Agde ;
Studio Pierre-Arnaud ; Renault Dupuy de la Grandrive ; Aurore Pérea ; Séverine Hügel , Direction des Affaires Culturelles et Lionel Catanzano

Agenda :
Franck FDS ; Cynthia Bernabé - Direction Communication CAHM ; Bards ; Céline Gautier , Direction Communication, Animation et Événementiel de la Ville d'Agde ; 4Sting .
Programme valable au 23/06/2023, sous réserve de modifications ultérieures
et animations soumises aux conditions sanitaires en vigueur.

Licences d'entrepreneurs de spectacles
(1-1036567/1-1040671/1-1040674/ 1-1040675/1-1068841
1-1068842/1-1068845/2-1036554/3-1036555)
PROCHAINE ÉDITION LE 1er août 2023

RTL2 96.1
FRANCE STATION NAUTIQUE Cap d'Agde

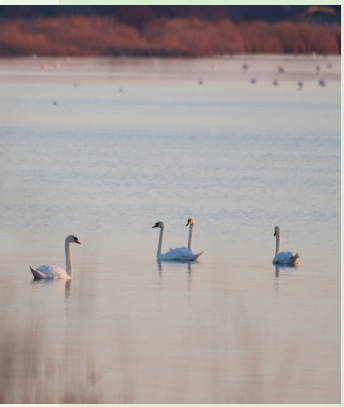
NATURE & ADENA

- **Découverte des oiseaux du Bagnas**

  À l'aide de longues vues et de jumelles mises à votre disposition,
  découvrez la diversité d'oiseaux et les paysages au bord de l'étang du Bagnas.

  Discover the birds diversity and the landscapes beside the Bagnas pond.

  9h > 12h, les samedis, mercredis 5 et 19 juillet



- **Le Bagnas pour les enfants**

  À plumes, à poils ou à antennes, découvrez les habitants du Bagnas
  et leurs drôles de vies.

  Feathered, furry or with antennas, discover the Bagnas inhabitants and their incredible life.

  10h > 12h, les mardis

- **Coucher de soleil sur le Bagnas**

  Venez admirer le soleil sur l'étang du Bagnas et profitez de l'ambiance
  qui y règne au crépuscule, moment propice à l 'observation des animaux.

  Enjoy the atmosphere that reigns over the Bagnas at dusk, a perfect moment to observe fauna.

  19h > 22h, les mardis et les jeudis

- **Les pieds dans la mer**

  Découvrez ce qui se cache dans la mer Méditerranée au travers d'une petite pêche à l'épuisette
  et apprenez à reconnaitre les espèces qui y vivent.

  Discover what's hidden in Mediterranean sea with a little fishing with a landing net, and learn how to recognize the different species.

  17h >19h, les mercredis

- **À la découverte du littoral**

  Entre mer et dunes, découvrez la faune et la flore insoupçonnées des plages.
  Récoltez et observez les indices laissés par la mer et apprenez comment se forment ses montagnes de sable.

  Between the sea and the dunes, discover the unsuspected fauna and flora of the beaches.
  Collect and observe the signs left by the sea.

  10h > 12h, les jeudis 6 et 20 juillet

- **Les secrets du volcan**

  En arpentant le Mont Saint-Loup, initiez-vous au volcanisme et à la géologie locale et découvrez les écosystèmes méditerranéens.
  An introduction to volcanism and local geology and a discovery of Mediterranean ecosystems

  10h > 12h, les vendredis 7, 21 et 28 juillet

- **Les ailes de la nuit**

  Venez partager un moment convivial et découvrez les êtres extraordinaires qui peuplent le Bagnas quand la nuit tombe.
  Enjoy the atmosphere that reigns over the Bagnas at dusk, a perfect moment to observe fauna.

  19h > 22h, les vendredis 7 et 21 juillet

- **Le monde des insectes**

  Munis de filets et de boîtes loupes, partez et observez le monde fascinant des insectes tel des explorateurs.
  Equipped with nets and magnifying boxes, observe the fascinating world of insects.

  10h > 12h, les mercredis 12 et 26 juillet

- **Les pieds dans la lagune**

  Observez les animaux qui se cachent dans la lagune de Thau au travers d'une petite pêche à l'épuisette et apprenez à reconnaitre les espèces qui y vivent.
  Observe the animals hiding in the Thau lagoon with a little fishing with a landing net, and learn how to recognize the different species.

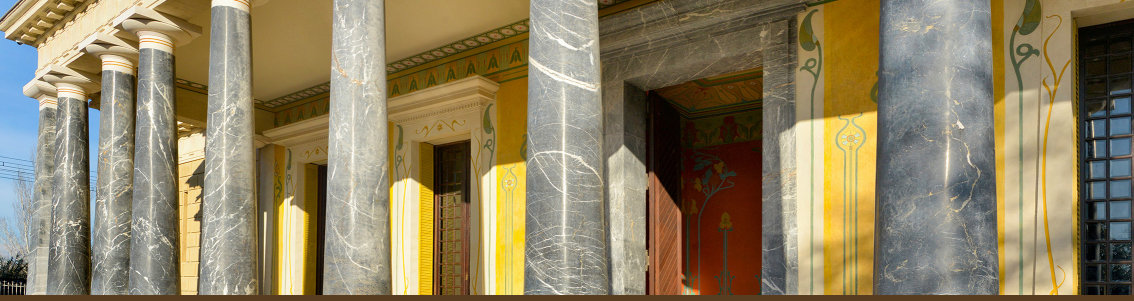
  17h > 19h, les jeudis 13 et 27 juillet

- **Les mystères de Maraval**

  Balade nature à la découverte de la biodiversité du Bagnas et du passé viticole du domaine, entre étang et volcan !
  A nature walk to discover the biodiversity of Bagnas and the estate's wine-growing past, between lagoon and volcano!

  Gratuit. 19h > 22h, vendredi 28 juillet

6€ ; 3 € de 6 à 17 ans ; gratuit - 6 ans
Sur réservation - *Upon registration.* **04 67 01 60 23. www.adena-bagnas.fr**
Maison de la Réserve. Domaine du Grand Clavelet. Route de Sète. Agde.



PATRIMOINE **AGATHOIS**

> LE CHÂTEAU LAURENS - **VOYAGE DANS L'ART NOUVEAU**

Le projet de restauration du château Laurens, engagé depuis plus de 20 ans, arrive à son terme. et, depuis le vendredi 23 juin, le public a de nouveau accès à ce joyau de l'Art nouveau et au parc de Belle Isle. Palais des temps modernes et villa antiquisante, le château Laurens est un exemple remarquable de l'architecture éclectique de la fin du 19ème siècle.
Classé aux Monuments Historiques depuis 1996, cet édifice unique a vu le jour en 1898 grâce à l'imagination débordante de son propriétaire Emmanuel Laurens. Personnage anticonformiste, épris de modernisme, il érige son palais idéal en s'inspirant des mouvements artistiques émergeants, des innovations techniques et des influences orientalistes, témoignages de ses nombreux voyages. À travers un parcours guidé, vous découvrirez une alternance de pièces reconstituées avec leurs mobiliers d'origine et des espaces d'interprétation.

The restoration project of the chateau Laurens, which has been in operation for over 20 years, is coming to an end and since June 23, the public has once again access to this Art nouveau jewel and the park of Belle-Isle.
Palace of modern times and antique villa, the castle Laurens is a remarkable example of the eclectic architecture of the late 19th century.
Listed as a Historic Monument since 1996, this unique building was built in 1898 thanks to the overflowing imagination of its owner Emmanuel Laurens.
An anti-conformist character, fond of modernism, he erects his ideal palace inspired by artistic movements emerging, technical innovations and oriental influences, testimonies of his many travels. Through a guided tour, you will discover an alternation of pieces reconstituted with their original furniture and interpretation spaces.

Parc de Belle Isle et jardin historique en accès libre
Infos : info.chateaulaurens@ville-agde.fr
11h>19h, du mardi au dimanche.
Domaine de Belle Isle. Avenue Raymond-Pitet. Agde

> VISITE DE LA CITÉ D'**AGDE ET DES BOURGS**

Au détour des nombreuses rues et placettes, découvrez le patrimoine de cette cité construite en pierre basaltique. De nombreuses ruelles et bâtis témoignent d'un passé florissant, de quartiers emblématiques et d'une architecture spécifique de caractère telle la cathédrale fortifiée du XII^{ème} siècle.

In the many streets and squares, discover the heritage of this city built in basalt stone. Many alleys and buildings testify to a flourishing past, emblematic districts and specific architecture of character such as the 12th century fortified cathedral.

8 € ; 3 € (8-12 ans). Sur rendez-vous : 06 03 06 34 60. Cœur de Ville. Agde

> VISITE DU **BUNKER-INFIRMERIE 638 ET DU BUNKER POSTE DE COMMANDEMENT 610**

Construits par les Allemands sur le "Mur de Méditerranée" en 1942, partez à la découverte des bunkers de La Tamarissière, de leurs spécificités de défense, et parcourez les salles qui les composent, où l'histoire locale agathoise et allemande durant la Seconde Guerre mondiale y est racontée.

Discover the bunkers of La Tamarissière, built by the Germans on the "Mediterranean Wall" in 1942, with their particular defense system, and wander through the different rooms where the local Agde and German history during the Second World War World is told.

9h30 > 12h, les samedis.
Association Agde Histoire 39-45 : 06 22 60 51 83 - Camping de la Tamarissière (à côté du château d'eau).

> VISITES GUIDÉES **DE L'EXPOSITION "XXL" ET DU PATRIMOINE AGATHOIS**

Explorez le patrimoine de la cité de la Perle Noire et découvrez l'exposition internationale de parures et de bijoux contemporains "XXL".

Explore the Black Pearl city's heritage and discover the international exhibition of contemporary adornments and jewelery "XXL". Free. Upon registration

16h, les mardis - Office de Tourisme. Place de la Belle Agathoise. Agde

> VISITES GUIDÉES **DE L'EXPOSITION "XXL"**

Visite commentée de l'exposition internationale de parures et de bijoux contemporains "XXL".

Guided tour of the international exhibition of contemporary adornments and jewelery "XXL". Free. Upon registration

17h, les jeudis - Galerie de la Perle Noire. 6 place Molière. Agde

> VISITES **THÉÂTRALISÉES**

Visite théâtralisée spécial famille autour de l'exposition internationale de parures et de bijoux contemporains "XXL".

Guided tour of the international exhibition of contemporary adornments and jewelery "XXL". Free. Upon registration

10h, les vendredis (à partir du 14 juillet). Galerie de la Perle Noire. 6 place Molière. Agde

---

Gratuit. Sur réservation auprès des Métiers d'Art 04 67 26 94 12

> VISITES **GUIDÉES**

• Agde "Au fil de l'eau"

Apprenez comment le fleuve Hérault a façonné la Perle Noire de la Méditerranée à travers ses quais, ses façades et ses monuments emblématiques.

Learn how the Hérault River has shaped the Black Pearl of the Mediterranean through its quays, facades and emblematic monuments.

10h, les mardis. Départ : Moulin des Évêques.
Avenue du 8 Mai 1945. Agde

• Le Cap d'Agde "On prend de la hauteur"

Du volcanisme à la prison du Fort de Brescou, en empruntant le chemin littoral, la place des Gabelous jusqu'à la tour de la Vigie... Découvrez une autre facette du Cap d'Agde et l'épopée de cette station balnéaire.

From volcanism to the Fort de Brescou prison, following the coastal path, the Place des Gabelous to the Vigie tower... discover another facet of the Cap and the saga of this seaside resort.

10h, les mercredis. Départ : mémorial au sommet de la Grande Conque.
Le Cap d'Agde

• Le Grau d'Agde "Notre-Dame de l'Agenouillade"

Revivez toutes les étapes des recherches archéologiques menées sur ce site emblématique. De l'apparition de la Vierge à la sépulture du duc de Montmorency, saurez-vous distinguer les légendes de la véritable histoire ?

Relive all the stages of archaeological research carried out on this emblematic site. From the apparition of the Virgin to the burial place of the Montmorency Duke, can you distinguish the legends of true history?

15h, les mercredis. Départ : Chapelle de l'Agenouillade.
Avenue de Saint-Vincent. Le Grau d'Agde

• Agde "La Glacière"

Visitez la glacière souterraine construite au XVII^{ème} siècle pour y stocker la glace récoltée en hiver, découvrez son fonctionnement et son histoire.

Visit the underground cold room built in the 17th century to store the ice.

14h, les jeudis. Départ : place de la Glacière. Agde

• Le Grau d'Agde "Les bains de mer à la Belle Époque"

Bains de mer, architecture et mode de vie à l'embouchure de l'Hérault à la fin du XIX^{ème} siècle. Découverte des villas "Belle Époque" du quartier de l'église du Sacré Cœur et le long des berges du fleuve.

Sea bathing, architecture and way of life at the mouth of the Hérault River at the end of the 19th century. Discovery of the "Belle Epoque" villas, the Sacré Cœur church district and along the banks of the river.

10h, les vendredis. Départ : Maison des Services Publics.
2 quai Antoine Fonquerle. Le Grau d'Agde

Gratuit - Sur réservation - *Free. Upon registration* **- https://reservation.capdagde.com/**
Infos 06 45 82 46 14 - Prévoir des chaussures adaptées - *Suitable shoes require*

> VISITES CONNECTÉES **"BALUDIK"**

Téléchargez l'application Baludik et découvrez notre territoire à travers des jeux de piste, des balades sonores et de grandes aventures telles que :

Download the app "Baludik" and discover our territory through paper chases, audible walks and big adventures such as:

• Jeu de piste "La quête du Corsaire du roi"

1635 - Claude Terrisse, Corsaire du Roi, devient Capitaine de la Marine Royale.
Le Corsaire et son équipage ont fêté cette bonne nouvelle toute la nuit. Pendant ce temps, le Pirate barbaresque "Gale des Mers" a dérobé le Trésor de l'évêque Fulcrand de Barres, la Perle Noire, et s'est enfui. Il faut le prendre en chasse. Mais tous les marins dorment, rien n'est prêt. Saurez-vous aider le corsaire Terrisse à armer son bateau et à réveiller ses hommes ?

1635 - Claude Terrisse, Corsair to the King, becomes Captain of the Royal Navy. The Corsaire and her crew celebrated this good news all night long. Meanwhile, the Barbary Pirate "Gale des Mers" has stolen Bishop Fulcrand de Barres' treasure, the Black Pearl, and fled. He has to be hunted down. But all the sailors are sleeping, nothing is ready. Are you able to help the corsair Terrisse to equip his boat and wake up his men?

• Jeu de piste "La beauté d'Agathé Tyché"

Grecs, Romains, Wisigoths, croisés, évêques et consuls, pirates, corsaires et bien d'autres personnages ont laissé des traces pour vous conter la fabuleuse histoire de celle que l'on appelle aujourd'hui "La Perle Noire de la Méditerranée". Saurez-vous les retrouver ?

Greeks, Romans, Visigoths, Crusaders, bishops and consuls, pirates, corsairs and many other characters have left traces to tell you the fabulous story of what is now called "The black pearl of the Mediterranean". Can you find them?

• Balade sonore "Agathé Tyché et Arauris pour les sportifs"

La belle Agathé Tyché n'a de cesse depuis des siècles de séduire Arauris, ce fleuve turbulent qui s'écoule jusqu'à la mer, emportant avec lui tous les secrets de la Perle Noire de la Méditerranée. Vous voulez les connaitre ? Courez après eux... Découvrez son histoire et parcourez les siècles en suivant le tracé des anciennes processions jusqu'à Notre-Dame de l'Agenouillade.
9 km à pied, à vélo, en trottinette...

The beautiful Agathé Tyché has for centuries seduced Arauris, this turbulent river that flows to the sea, carrying with it all the secrets of the Black Pearl of the Mediterranean. Do you want to know them? Run after them... Discover its history, and travel through the centuries following the route of the ancient processions to Notre-Dame de l'Agenouillade. 9 km on foot, by bike, by scooter...

• Jeu de piste "Les aventures de Gabi le gabian à la recherche des sardines"

Gabi le gabian adore manger, il aime particulièrement les sardines. Il sait que certains, des plus gros poissons, sont à côté de la place de la Marine. Aidez Gabi à retrouver son chemin pour qu'il puisse se régaler de son poisson préféré !

Gabi the Gabian loves to eat, he particularly likes sardines. He knows that some of the biggest fish are next to the place de la Marine. Help Gabi find his way home so he can feast on his favorite fish!

Gratuit - Infos 06 45 82 46 14 - Prévoir des chaussures adaptées - *Suitable shoes require*

BELVÉDÈRE de la **CRIÉE** du Grau d'Agde

> LES COULISSES **DE LA PÊCHE**

Envie d'étoffer vos connaissances sur le milieu de la pêche ? La flottille de bateaux, les techniques de pêche et les espèces de poissons n'auront plus de secrets pour vous !
Nouveauté "option dégustation" : à la suite de la visite, possibilité de découvrir les produits de la mer Méditerranée autour d'une dégustation.

Fishing boats, fishing techniques and fishes species will no longer have secrets for you.
You will know everything about fisherman activities. New: "tasting option" following the visit, possibility to discover Mediterranean Sea's products around a tasting.
Not accessible to children under 6 years old. Registration required.

10h > 11h30, du lundi au vendredi. Attention, dégustation limitée à 12 personnes et non accessible aux enfants de moins de 6 ans. Inscription obligatoire lors de la réservation de la visite.

> LA VENTE AUX ENCHÈRES **À LA CRIÉE**

Soyez indiscrets et suivez le circuit du poisson dès sa débarque jusqu'à son expédition. Observez la vente aux enchères, moment incontournable de la visite.

Be indiscreet and follow the fish circuit from its landing to its sending.
Thereafter, attend a live sale of the sea products.

15h > 16h30, du lundi au vendredi

> VISITE SPÉCIALE CONCERNANT **LE THON ROUGE**

Partez à la découverte de l'espèce emblématique de la mer Méditerranée, de ses différentes techniques de capture et de ses majestueux bateaux de pêche.

Discover the emblematic species of the Mediterranean Sea, the red tuna,
its different catching techniques and its majestic fishing boats.

10h > 11h30, mardi 18 juillet

---

7 € ; 6 € de 6 à 11 ans ; gratuit - de 6 ans. Avec dégustation : 15 € ; 14 € de 6 à 11 ans
Réservation obligatoire - *Upon registration* **- 06 16 07 09 62**
lebelvedere.agde@gmail.com
43 quai Commandant Méric. Le Grau d'Agde

PÉTANQUE

> BOULODROME **PIERRE BRANDANI**

Tous les jours, 15h
Concours animation doublettes et triplettes. *Friendly competitions in "doublettes" and "triplettes".*
Tous les mercredis, 19h30 concours formule A et B en doublettes. **5 €**
Infos Pétanque Capagathoise du Môle 06 80 23 46 07
Place du Môle. Le Cap d'Agde

> BOULODROME **DE LA BOULE DU CAP**

Rencontres amicales en doublettes. *Friendly competitions in "doublettes".*
2 €. La Boule du Cap 06 61 16 50 29
20h, tous les jours. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

> BOULODROME **TICKY HOLGADO**

Tournois amicaux. *Friendly competitions.*
3 € ; 2€ / adhérent. Club de pétanque de l'Avant-Port 04 67 26 38 44 - 06 51 03 25 44
15h, jeudi 6 juillet. Vieux-Port. Le Cap d'Agde

> BOULODROME DE LA **TAMARISSIÈRE**

Concours animation. *Friendly competitions. Free*
Gratuit. La Boule de la Tamarissière 06 20 79 16 06
15h > 20h, tous les jours. Rue du Commandant Malet. La Tamarissière

> BOULODROME DU **FRONT DE MER**

Concours amicaux en doublettes ou triplettes. *Friendly competitions in "doublettes" or "triplettes".*
2 €. Amicale des Boulistes du Front de Mer 06 81 65 83 02 - 06 76 79 00 60
14h30, les mercredis et vendredis. Rue Paul Isoir. Le Grau d'Agde

> BOULODROME **GILBERT RAYSSÉGUIER**

Concours animation en doublettes les mardis et en triplettes les jeudis.
Friendly competitions in "doublettes" and "triplettes".
2 €. Les Pétanqueurs Graulens 04 67 21 82 69.
14h30, les mardis et jeudis. Rue des 3 Pins. Le Grau d'Agde

DÉCOUVERTE DU MILIEU MARIN

> LE SENTIER **SOUS-MARIN**

Du mardi au samedi (sauf météo défavorable).
Accompagné par un moniteur diplômé, découvrez la faune et la flore des petits fonds marins de l'Aire Marine Protégée de la côte agathoise, en suivant les 5 bouées écologiques sur 400 mètres aller-retour. Dès 8 ans. Possibilité d'effectuer le sentier en autonomie.

Accompanied by a qualified instructor, discover the fauna and flora of the shallow sea beds, following 5 eco-buoys, with their underwater signboards.
For 8 years old and over. Upon registration on site or by phone

15 € avec prêt de palmes, masque, tuba, combinaison de plongée et plaquette sous-marine
(with loan of flippers, goggles, snorkel, wetsuit and underwater booklet)
12 €/pers. pour les groupes à partir de 5 personnes
Sur inscription sur place ou au 06 79 46 78 31
Départ : 9h15, 10h45, 13h30 et 15h. La Plagette. Rue de l'Estacade. Le Cap d'Agde

> LES PIEDS **DANS L'EAU**

Du lundi au vendredi (sauf météo défavorable).
Découverte de la faune locale du littoral au travers d'une pêche à pied guidée par une animatrice nature : crabes, poissons, étoiles de mer, poulpes...
Apprenez-en plus sur ces animaux avant de les relâcher dans leur milieu naturel. Dès 6 ans.

Investigation of marine life with fishing on foot : crabs, squids, starfish...
Learn more about those species before you release them in the sea. From 6 years old and over with an adult.
Water shoes required (no flip-flop nor boots), sun cream, hat, swimming suit and spare clothes if needed.
Upon registration

10 € / enfant ; adulte accompagnant (gratuit) obligatoire. Prévoir chaussures d'eau (pas de tongs ni bottes), crème solaire, chapeau, maillot de bain et rechange si besoin.
Sur réservation 06 45 96 78 81
9h > 12h. Départ : La Plagette. Rue de l'Estacade. Le Cap d'Agde

> DECOUVERTE DU LITTORAL **EN STAND UP PADDLE**

Reconnectez-vous avec la nature avec cette activité glisse tonifiante pour le corps et découvrez la côte capagathoise avec sa zone Natura 2000 sous un nouvel angle. Dès 12 ans (mineur accompagné d'un adulte).

An ideal sliding activity to tone the whole body up discovering the Cap d'Agde's coas in a new way. For 12 years old and over (under 18s must be accompanied by an adult). Upon registration

23,50 €. Sur réservation 04 67 01 46 46
9h30 > 11h ou 11h > 12h30, les jeudis.
Centre Nautique. Avenue du Passeur Challiès. Le Cap d'Agde

> CIRCUIT DE DÉCOUVERTE ENVIRONNEMENTAL **"CAPTAIN GAME"**

En famille ou entre amis, ce circuit original vous fera découvrir le Cap d'Agde autrement avec ses deux parcours ludiques de 3 km. Retrouvez les 12 bornes réparties autour du Port du Cap d'Agde et poinçonnez vos réponses. Les questions permettent de sensibiliser le public à l'environnement marin, tout en alliant balade et jeu.

With family or friends, discover the Cap d'Agde in a different way with its two original, fun 3 km circuits. Find the 12 terminals placed around the port of Cap d'Agde and punch your answers. The questions make it possible to raise public awareness of the marine environment, while combining walks and games.

Gratuit - *Free.* **Infos Capitainerie 04 67 26 00 20**
Carte à récupérer à la Capitainerie, à l'Office de Tourisme ou au Centre Nautique du Cap d'Agde

SPORT **À LA PLAGE**

À partir du lundi 10 juillet - Infos : Direction des Sports 04 67 94 65 60

> TIR **À L'ARC**

Dès 9 ans. *Archery. For 9 years old and over*

10 € les 5 séances d'1h. Inscription sur place
9h, 10h ou 11h, du lundi au vendredi. Domaine Saint-Martin. Route du Cap d'Agde. Agde

> YOGA **À LA PLAGE**

Dès 18 ans. *For 18 years old and over. Free. Registration on site*

Gratuit. Inscription sur place
19h > 20h, les mardis et jeudis. Plage du Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> ANIMATIONS **SPORTIVES**

10h > 12h30 : animations kids - **17h :** tournois ado-adultes.

Lundi : beach tennis. **Mardi :** tennis ballon/ultimate.
Mercredi et vendredi : beach volley. **Jeudi :** tennis ballon/spikeball.

Gratuit. *Free.* **Inscription sur place - Du lundi au vendredi. Plage du Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde**

> GYM BIEN-ÊTRE **& FITNESS TBC**

8h > 9h : gym - 9h > 10h : Fitness Total Body Conditioning

Lundi et vendredi : plage du Front de Mer. Le Grau d'Agde
Mardi et jeudi : plage du Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde - **Mercredi :** plage du Môle. Le Cap d'Agde

Dès 18 ans. *For 18 years old and over. Free. Registration on site*
Gratuit. *Free.* **Inscription sur place**

> TOURNOIS **NOCTURNES**

Mardi : beach tennis - **Jeudi :** beach volley
Gratuit - *Free.* **Inscriptions sur place - 20h. Front de Mer. Le Grau d'Agde**

> VÉLO **GRAVEL**

Gratuit - *Free.* **Inscriptions sur place**
Les mercredis. Départ : 8h30 du Palais des Sports. Boulevard des Hellènes. Agde

ATELIERS & JEUX

Médiathèque Agathoise

> "E.SPORT **À LA M@G"**

De la danse au fitness, en passant par le golf, le tennis et autres jeux coopératifs, venez bouger votre corps grâce aux jeux vidéo et à la réalité virtuelle.

From dance to fitness, golf, tennis and other cooperative games, come and move your body with video games and virtual reality.

10h > 12h et 14h > 16h, le mercredi 26 juillet

Sur inscription - *Upon registration.* **04 67 94 67 00**
Médiathèque Agathoise. Place du Jeu de Ballon. Agde

Musée de l'Éphèbe

> ATELIER **"UN VRAI NŒUD DE MARIN POUR UN JOLI BRACELET"**

Découvrez la marine royale au temps du corsaire agathois Claude Terrisse à travers les collections du musée. Les enfants s'entraînent à réaliser différents types de nœuds (d'arrêt, d'amarrage, d'ajut, d'épissure...) sur une corde de marin, puis réaliseront un joli bracelet. Avec ou sans accompagnateur. À partir de 7 ans.

With the help of the museum's collections learn about the Royal Navy in the era of the Agde corsair Claude Terrisse. The children practice making different types of knots (stop, mooring, reef, splice, etc.) on a sailor's rope, then make a pretty bracelet.

6 € / enfant ; 4 € / accompagnateur - 10h30 > 12h30, les mardis 11, 18 et 25 juillet

> ATELIER **"ÉCLAIRE-MOI !"**

Visite commentée des collections autour du thème de la lumière suivie de la confection d'une lampe à huile en argile (romaine, grecque, gauloise ou byzantine).
Dès 8 ans. Avec ou sans accompagnateur

Making of a Roman, Greek or Byzantine clay oil lamp, after a museum guided tour. For 8 years old and over. Upon registration. Current admission rates apply

6 € / enfant ; 4 € / accompagnateur
10h30 > 12h30, les mercredis 12, 19 et 26 juillet

> ATELIER **"JOUETS ANTIQUES"**

À l'aide de différents moules semblables à ceux utilisés par les potiers romains, créez de véritables jouets en argiles dont les motifs et les formes datent de notre ère, chevaux à roulettes, poupées, animaux, dés, billes... À partir de 7 ans. Avec ou sans accompagnateur

Using different molds similar to those used by Roman potters, create real clay toys whose patterns and shapes date from our era, horses on wheels, dolls, animals, dice, marbles... For 7 years old and over

6 € / enfant ; 4 € / accompagnateur
10h30 > 12h30, les jeudis 13, 20 et 27 juillet

Sur réservation - *Upon registration.* **04 67 94 69 60**
Mas de la Clape. Le Cap d'Agde

Musée Agathois Jules Baudou

> ATELIER **"MON PREMIER CHEF D'ŒUVRE"**

Chaque peintre en herbe prépare sa peinture, ses pinceaux, sa toile et s'en va observer une sélection de tableaux pour ensuite réaliser sa propre peinture ! Dès 6 ans. Avec ou sans accompagnateur

Each budding painter prepares their paint, brushes and canvas and goes to observe a selection of paintings before creating their own! For 6 years old and over. Upon registration

6 € / enfant ; 4 € / accompagnateur
10h30 > 12h30, les mardis 11, 18 et 25 juillet

> ATELIER **"JOUETS OCCITANS"**

Après une visite des collections du Musée liées au monde de l'enfance, familiarisez-vous avec les jouets d'autrefois et réalisez l'un de votre choix : sifflet en argile, l'estiflou, bâton de pluie, poisson volant, tambourin, claquoir, poussoir à roulette... À partir de 7 ans. Avec ou sans accompagnateur.

After a tour of the Museum's collections related to the world of childhood, familiarize yourself with the toys of yesteryear and make one of your choice: clay whistle, estiflou, rain stick, flying fish, tambourine, clapper, roller pusher... For 7 years old and over.

6 € / enfant ; 4 € / accompagnateur
10h30 > 12h30, les jeudis 13, 20 et 27 juillet

Réservation 04 67 94 92 54
5, rue de la Fraternité. Agde

EXPOS À DÉCOUVRIR

Espace **Molière**

> **"XXL"** EXPOSITION INTERNATIONALE **DE PARURES ET BIJOUX CONTEMPORAINS**

Réalisés par 18 créateurs de 9 pays du monde, les créateurs et créatrices de bijoux ambitionnent une dimension sculpturale, rivalisant d'extravagance et d'innovations. Créations hors normes qui résonnent avec, paradoxalement, les accessoires traditionnellement portés par les "Belles Agathoises" lors de cérémonies. Celles-ci font perdurer le port d'un costume remarquable, accompagné de lourds châles en perles de jais et de longs sautoirs en or, les "coulanes", qui n'existent nulle part ailleurs.

Made by 18 designers from 9 countries around the world, the jewelry designers aim for a sculptural dimension, competing in extravagance and innovation. Exceptional creations that paradoxically resonate with, the accessories traditionally worn by the "Belles Agathoises" during ceremonies. These perpetuate the wearing of an impressive costume, accompanied by heavy jet pearl shawls and long gold necklaces, the "coulanes", which do not exist anywhere else.

Jusqu' au dimanche 27 août

> Visites guidées - *Exhibition guided tours*
- **de l'exposition et du patrimoine, tous les mardis à 16h**
- **de l'exposition seule, tous les jeudis à 17h**

> Visites théâtralisées, tous les vendredis à 10h, à partir du 14 juillet

> Lectures par Philippe Poulain "La Librairie à côté",
vendredi 28 juillet 19h à l'Îlot Molière
Réservations auprès de la Galerie de la Perle Noire 04 67 26 94 12

Entrée libre - *Free entrance.* **Infos 04 67 26 94 12 - 04 67 94 65 80**
10h > 13h / 15h > 19h, tous les jours. Place Molière. Agde

Musée Agathois **Jules Baudou**

> "LES LIGNES DE RHUMBS"- 9ÈME ÉDITION DE "L'ART EN COURS"

Avec les œuvres de Romain Ruiz Pacouret
Dans un va-et-vient entre l'histoire de l'art et sa propre pratique, l'artiste souhaite nous évader du monde d'aujourd'hui à l'horizon incertain pour nous entraîner avec lui vers des ailleurs.

To-ing and fro-ing between the history of art and his own style, the artist wishes to escape from today's world with an uncertain horizon to take us with him to somewhere else.

Jusqu'au samedi 9 septembre

Tarif d'entrée en vigueur - *Current admission rates apply*. **Infos 04 67 94 92 54**
10h > 12h30 / 13h30 > 17h30, du mardi au samedi. 5, rue de la Fraternité. Agde

---

Au Palais des Congrès **Cap d'Agde Méditerranée**

> "DU NOIR À LA COULEUR"

Peintures de Lionel Catanzano.
Peintre autodidacte, Lionel Catanzano laisse cours à son imagination.
Après avoir travaillé sur des pavois et des bournois (flotteur en liège),
il a également réalisé cette année une peinture très colorée sur un tonneau.
Pour cette exposition, il a utilisé des couleurs, des pigments selon ses envies
en passant du noir à la lumière, du figuratif à l'abstrait.

Self-taught painter, Lionel Catanzano gives free rein to his imagination.
After working on bulwarks and bournois (cork floats), this year he also produced a very colourful painting on a barrel. For this exhibition, he used colours and pigments according to his fancies, passing from dark to light, from figurative to abstract.

Vernissage : jeudi 6 juillet à 19h
Du vendredi 7 juillet au jeudi 31 août

Entrée libre / Salle d' exposition - *Free entrance.* **Infos 04 67 94 65 80**
10h > 13h / 15h > 19h, tous les jours. Rond-point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

---

Autres **lieux**

> LES ARTISTES SOLIDAIRES **AGATHOIS**
Peintures, sculptures et photographies.

Entrée libre. Infos ASAGATH 06 83 25 44 10 - 06 52 47 11 97
18h > 23h, tous les mardis (peintures, sculptures) et un samedi sur deux (arts et artisanat)
Jusqu'au samedi 16 septembre. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> LES ARTISTES PEINTRES INDÉPENDANTS **AGATHOIS**
Exposition de peintures des membres de l'association.

Entrée libre. Infos AAPIA www.peintresagathois.com
- 17h > minuit, tous les mercredis. Jusqu'au 13 septembre. Front de Mer. Le Grau d'Agde
- Grand Salon. Vernissage : mercredi 19 juillet à 18h.

10h > 13h / 15h > 18h, du mardi 18 au vendredi 28 juillet (sauf dimanche).
Moulin des Évêques. Avenue du 8 mai 1945. Agde

Les **MARCHÉS**

> TOUS LES JOURS
- Place des Mûriers, **Le Grau d'Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*

> LUNDIS
- Mail de Rochelongue, **Le Cap d'Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*
- Front de Mer, **Le Grau d'Agde** - *Artisans & créateurs* • **En nocturne**

> MARDIS
- Esplanade Pierre Racine, **Le Cap d'Agde** - *Foire aux produits du Terroir* • **Toute la journée**
- Vieux-Port, **Le Cap d'Agde** - *Alimentaire*

> MERCREDIS
- Esplanade Pierre Racine, **Le Cap d'Agde** - *Alimentaire*
- Rambla du Soleil, **Le Cap d'Agde** - *Artisans & créateurs* • **En nocturne**
- La Tamarissière, *Alimentaire & vestimentaire* • **Le matin /** *Artisanat* • **En nocturne**

> JEUDIS
- Parkings Mirabeau et de la Calade, rues du 4 septembre et Honoré Muratet & place Jean Jaurès, **Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*
- Front de Mer, **Le Grau d'Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*

> VENDREDIS
- Place du Môle, **Le Cap d'Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*

> SAMEDIS
- Rambla du Soleil, **Le Cap d'Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*
- Parking du Gévaudan, **Le Cap d'Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*

> DIMANCHES
- Sur la Promenade, **Agde** - *Alimentaire & vestimentaire*
- Place du Môle, **Le Cap d'Agde** - *Alimentaire*

JUILLET

SAMEDI 1ER JUILLET

> Conférence "Du désir à la joie"

Par le philosophe et sociologue, Frédéric Lenoir.

Le désir est le moteur de nos existences : que vaudrait une vie sans désirs ? En même temps, le désir et ses acolytes (convoitise, envie, désir mimétique) nous conduisent souvent au malheur ou à l'insatisfaction. Comment apprendre à bien orienter nos désirs ? À développer une conscience éveillée et une véritable liberté intérieure qui nous conduira vers une joie profonde et durable ?

• Reportée en 2024 •

Desire is the motor of our existence: what would life be worth without desires? At the same time, desire and its acolytes (lust, envy, mimetic desire) often lead us to unhappiness or dissatisfaction. How can we learn to properly orientate our desires? To develop an awakened awareness and true inner freedom that will lead us to deep and lasting joy?

25 € ; 20 €. Infos et réservations Direction des Affaires Culturelles 04 67 94 65 80
18h. Palais des Congrès Cap d'Agde Méditerranée. Rond-Point du Carré d'As. Le Cap d'Agde

> Sardinade et soirée dansante

Sardine barbecue

Tarifs à définir - *Prices to be defined.* **Infos www.comitedesfetes-graudagde.com**
19h. Place de la République / des Mûriers. Le Grau d'Agde

SAMEDI 1ER & DIMANCHE 2 JUILLET

> Black Pearl Festival

Pour cette 4ème édition, le Black Pearl Festival prend du volume et vous invite à passer non plus une soirée, mais tout un week-end au son des guitares 100% rock.
Une programmation qui se veut plus musclée puisque la Ville d'Agde aura l'honneur d'accueillir le très renommé batteur du **groupe AC/DC, Chris Slade !**

En ouverture de ce week-end, le groupe pop-folk **"Les pieds sur terre"**, suivi de la tornade rock **"Pipi Tornado"** et pour clôturer cette première soirée, l'incroyable **"Chris Slade Timeline"** qui vous offrira une rétrospective complète de ses 50 ans de carrière avec des morceaux de Tom Jones, Manfred Mann Earthband, Uriah Heep, The Firm, Gary Moore... et une bonne dose d'AC/DC.

Pour la deuxième soirée, ce sera au tour de l'écorchée **"Jolie Môme"** d'ouvrir le show, avant de céder sa place au groupe tendre et rebelle **"Advitam"** et, pour conclure ce week-end de folie, **"Highway "** montera sur scène avec son Hard Rock'N'Roll déjanté.

Tout le week-end, marché d'exposants sur le thème rock...

For this 4th edition, the Black Pearl Festival is expanding and you are invited to spend not just an evening, but a whole weekend to a 100% sound of rock guitars. A program that wants to be more muscular since the City of Agde has the honour of welcoming the very renowned drummer of the AC/DC group, Chris Slade!
The pop-folk group "Les pieds sur terre" are opening this weekend, followed by the rock tornado "Pipi Tornado" and to close this first evening, the incredible "Chris Slade Timeline" offering you a complete retrospective of his 50-year career with tracks by Tom Jones, Manfred Mann Earthband, Uriah Heep, The Firm, Gary Moore... and a good dose of AC/DC. On the second evening, it's the hypersensitive "Jolie Môme's" turn to open the show, before giving way to the tender and rebellious group "Advitam" and, to conclude this crazy weekend, "Highway" will go on stage with his crazy Hard Rock'N'Roll. All weekend long, rock-themed market stalls...

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
18h : ouverture du marché. 19h30 : concerts. Parvis Moulin des Évêques. Avenue du 8 mai 1945. Agde

DIMANCHE 2 JUILLET

> "Concert d'été" des 3 chœurs d'Agde Musica

Chant choral et solistes avec les Ensembles vocaux Phonem, Eurydice et Orphée, sous la direction et accompagnement au piano d'Éric Laur. Anthologie de toute une année de travail. Ce concert offrira également une scène aux choristes souhaitant présenter des duos ou des trios, pour saluer ensemble et joyeusement l'arrivée de l'été.

Anthology of a whole year's work. This concert will also provide an opportunity for choristers wishing to present duos or trios, to welcome together and joyfully the arrival of summer.

15 € ; 12 €. Réservation www.agdemusica.fr et sur place, 1h avant le concert
18h. Église Notre-Dame de l'Agenouillade. Place Notre Dame du Grau. Le Grau d'Agde

> Animation musicale

Gratuit - *Free.* **Organisée par l'ADEC**
20h. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

MARDI 4 JUILLET

> "Makkah", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Place de la Marine. Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

MERCREDI 5 JUILLET

> "Les Five", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Place du Môle. Le Cap d'Agde

> "Eddy Music", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. La Tamarissière

JEUDI 6 JUILLET

> "Batu Bahia", batucada brésilienne

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
18h > 20h. Rambla du Soleil et quais du Centre-Port. Le Cap d'Agde

> Initiation et démonstration hip-hop

Gratuit - *Free.* **Infos Centre Social Louis Vallières 04 67 35 30 45**
18h. Place de la Glacière. Agde

> "Trio Zoom", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Place de la République / des Mûriers. Le Grau d'Agde

> "Krypton", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

VENDREDI 7 JUILLET

> "Chacacou", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

DU VENDREDI 7 AU DIMANCHE 9 JUILLET

> Fête des Pêcheurs

Fête traditionnelle célébrée en hommage à Saint-Pierre, patron des pêcheurs.
Fête foraine durant les 2 jours de festivités sur la Criée.

Traditional festival in homage to Saint-Pierre, patron saint of fishermen.
Fairground Saturday and Sunday on La Criée.

Vendredi 7 juillet - Agde

21h : arrivée du Saint-Pierre par l'Hérault avec haie d'honneur, animations, peña...

Saint-Pierre's arrival from the Hérault river. Traditional music and dance.
Place de la Marine

21h30 : départ du cortège jusqu'à l'église Saint-Sever suivi de la messe accompagnée par la chorale Mélopoïa

Procession departure to the Saint-Sever church followed by the mass with the Melopoïa's choral

22h30 : défilé en Cœur de Ville avec retraite aux flambeaux. *Torchlight procession in Agde's town center*

23h : feu d'artifice suivi de "Tony chante Johnny". **Place de la Marine**

Samedi 8 juillet - La Criée

12h : dégustation de sardines et animations. *Sardines barbecue and entertainment*

15h : grand tournoi du jeu traditionnel "Lo Capelet " suivi du tournoi de Joutes "Trophée de la Saint-Pierre" sur l'Hérault.

Traditional water jousting tournament on the river

17h 30 / 19h30 : dégustation à l'aveugle de produits de la mer. *Blind tasting of seafood.*

À partir de 19h30 : restauration sur place. Réservation conseillée 06 86 84 14 77

21h30 : concert avec Luna Gabriel en 1ère partie suivi de l'orchestre "Franck M".

Dimanche 9 juillet

11h30 : cortège. *Procession.* **Départ : place Notre-Dame de l'Agenouillade, jusqu'à la Criée**

12h : sortie en mer, bénédiction des bateaux, jet de la gerbe à la mémoire des marins disparus.

Boat trip, casting of wreath in memory of lost sailors

À partir de 13h : restauration sur place. Réservation conseillée 06 86 84 14 77

15h : défilé des Palangriers du Cap d'Agde en l'honneur du Cinquantenaire.

19h30 : restauration sur place. Réservation conseillée 06 86 84 14 77
21h30 : concert avec en 1ère partie, les gagnants de "Thau en scène" suivi de l'orchestre "Franck M".
23h : feu d'artifice. *Firework*

La Criée. 43 quai Commandant Méric. Le Grau d'Agde
Entrée libre. Comité des Fêtes de la Saint-Pierre 06 16 94 08 24
Agde - Le Grau d'Agde

SAMEDI 8 ET DIMANCHE 9 JUILLET

> "C'est la Fête !" au Mail de Rochelongue

- Samedi 8 juillet : grands jeux en bois **de 9h à 12h** et spectacle pour enfants "Récré Magic" **à 18h30. Gratuit**
- Dimanche 9 juillet, 10h > 13h / 16h > 20h : jeux de Kermesse. Stands à partir de 1 €

Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue
Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

DIMANCHE 9 JUILLET

> La Grande Brasserie

L' Agglo Hérault Méditerranée, la Ville d'Agde et La Région Occitanie
vous invitent à la 1ère édition de "La Grande Brasserie".
Venez à la rencontre d'une cinquantaine de brasseries indépendantes d'Occitanie
et découvrez le savoir-faire artisanal et les spécificités de chaque bière
dans une ambiance de partage et de convivialité.

The Agglo Hérault Méditerranée, the City of Agde and the Occitanie Region invite you to the 1st edition of "La Grande Brasserie".
Come and meet around fifty independent breweries in Occitanie and discover the craftsmanship and specificities of each beer in an atmosphere of sharing and conviviality.

Entrée : 4 € = 1 verre + 2 dégustations. Infos 04 67 01 04 04
10h > 20h. Quais du Centre-Port. Le Cap d'Agde

DIMANCHE 9 JUILLET

> Fête du Cinquantenaire des Palangriers d'Agde et du Cap

14h : parade des bateaux Palangrier : départ du Port du Cap d'Agde vers le Grau d'Agde et remontée de l'Hérault en cortège jusqu'à la cathédrale.

Longline boat parade: departure from the Cap d'Agde port direction Grau d'Agde and then sailing up the Hérault in a procession to the cathedral.

17h30 : exposition photos "Les Palangriers, de l'origine à nos jours".

The Palangrier's origin photos exhibition

21h30 : soirée animée avec l'orchestre "Agde swing orchestra".

Gratuit - *Free.* **Avec les Palangriers 06 12 56 69 69**
Parking Richelieu. Quai des Palangriers. Le Cap d'Agde

> Animation musicale

Gratuit - *Free.* **Organisée par l'ADEC**
20h. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

LUNDI 10 JUILLET

> Découverte des jeux d'Échecs

Gratuit - *Free.* **Infos Direction Cohésion Sociale et Jeunesse 04 67 35 30 45**
18h > 21h. Place de la Marine. Agde

> "Pop and Roll", pop rock

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Place Jean Jaurès. Agde

MARDI 11 JUILLET

> Découverte de la faune et de la flore du bord de mer à la Tamarissière

À la frange des vagues, accompagnés d'un guide naturaliste, les enfants découvrent les richesses faune et flore du bord de mer : coquillages, petite pêche, formation de dunes... et apprennent, tout en s'amusant, à capturer et observer les petits animaux cachés dans l'eau et les rochers...

At the edge of the waves, accompanied by a naturalist guide, the children discover the wealth of flora and fauna of the seaside:shells, small-scale fishing, formation of dunes...and learn, while having fun, to capture and observe the small animals hidden in water and rocks...

De 3 € à 6 €. Gratuit pour le 2ème enfant. Sur réservation https://reservation.capdagde.com/ ou au 04 67 21 76 25
10h > 12h. Parking de la Tamarissière. 4 rue du Commandant Mallet. La Tamarissière

> "Les Troubadours", déambulation musicale

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
18h > 20h. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> "ADC34", musique et danse country

Gratuit - *Free.* **Infos www.comitedesfetes-graudagde.com**
21h. Place des Mûriers. Le Grau d'Agde

> "Vive la chanson française", opérette

Avec Jean-Pierre Torrent et Vincent Alary (ténors), Sabine Liguori-Delmas (piano) et Thierry Briesach (clavier-arrangeur)
Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Parvis Maison du Cœur de Ville. Rue Louis Bages. Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

MERCREDI 12 JUILLET

> L'été occitan - Concert "Estivador"

Avec le Duò Lavoà Lapò, Manu Théron et Damien Tourni
Parti d'un répertoire indatable, qui balade l'Occitanie dans tous les recoins de leur fantaisie, le duo échafaude l'idée que deux chants et deux percussions peuvent dire, susciter et révéler. Les pièces du répertoire sont issues du corpus des "Chants populaires de la Provence" mais proviennent aussi de collectages, d'écrits et d'inventions des musiciens du duo.

Starting from an undatable repertoire, where Occitania is everywhere in their fantasy, the duo constructs the idea of what two songs and two percussions can say, arouse and reveal. The pieces of the repertoire come from the corpus of the "Popular songs of Provence" and also from the musicians duo's collections, writings and inventions.

Gratuit - *Free.* **Réservation conseillée 04 67 94 92 54**
19h. Musée Agathois Jules Baudou. 5, rue de la Fraternité. Agde

> "Pierre Hatat", violoniste

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
20h. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> "Memories", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. La Tamarissière

> "Replay", pop rock

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Place du Môle. Le Cap d'Agde

JEUDI 13 JUILLET

> Collecte de sang

11h > 17h. Esplanade Pierre Racine. Le Cap d'Agde

> Mystery Game - Barberoussette "Le Pacte avec le diable"

En 1586, Barberoussette, devenu corsaire, n'ayant pas plus de foi que de dignité, passe un pacte avec le diable pour vivre l'éternité durant. Nous voilà en 2023 et l'éternité lui est d'un ennui mortel. Il souhaite briser cette malédiction avec l'aide des participants qui l'aideront à résoudre les énigmes et les épreuves créées par le diable. Durée 1h.

In 1586, Barberoussette, having become a corsair, with no more faith than dignity, made a pact with the devil to live for eternity. Here we are in 2023 and eternity is deadly boring for him. He wants to break this curse with the help of the participants who will help him solve the puzzles and trials created by the devil.

De 4 € à 12 €. Sur réservation https://reservation.capdagde.com/
Départs de 15h à 19h30. Notre-Dame de l'Agenouillade. Place Notre-Dame du Grau. Le Grau d'Agde

> Sardinade au Fort de Brescou

Promenade en bateau et dégustation de sardines grillées.
Inscriptions les 8 et 9 juillet de 18h à 20h au boulodrome La Tortue sur l'Île des Pêcheurs.

Boat trip and sardines barbecue at the Fort de Brescou.
Registration on the 8th and the 9th of July from 6pm to 8pm at the pétanque pitch.

30 € ; 14 € de 3 à 10 ans. Infos Association de l'Île des Pêcheurs 06 21 79 19 80
Départ : 19h30. Capitainerie. Vieux Port. Le Cap d'Agde

> La nuit des jeux au Musée ! Murder party “Assassinat chez les Césars”

L'histoire se déroule dans un musée où une exposition sur Césarion, fils de Cléopâtre et de Jules César, est organisée. Mais lors de la soirée d'ouverture, Césarion est mystérieusement assassiné. Enquêtez pour découvrir qui est le coupable...

The story takes place in a museum where an exhibition on Caesarion, son of Cleopatra and Julius Caesar, is organized. But on the opening night, Caesarion is mysteriously murdered. Investigate to find out who the culprit is...

10 € ; 5 € / enfant. Sur réservation 04 67 94 69 60
21h > 23h30. Musée de l'Éphèbe. Mas de la Clape. Le Cap d'Agde

> Toro piscine en or

Plus de 1 500 € en primes et cadeaux

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

JEUDI 13 & VENDREDI 14 JUILLET
> Festivités de la Fête Nationale

- **Bals**

Jeudi 13 juillet

- Retraite aux flambeaux. *Torchlight procession* - **La Promenade. Agde**
- “Sylvie Maubert”, variété, musette - **Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde**
- “Doris et ses showgirls”, variété internationale - **Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde**
- “Non-Stop”, variété internationale - **Rambla du Soleil. Le Cap d'Agde**
- “Memories”, variété internationale - **Place des Mûriers. Le Grau d'Agde**

Vendredi 14 juillet

- “Doc Lou & the Roosters”, Louisina et swamp blues - **Parking du Colibri. Le Cap d'Agde**
- “Rockline Trio”, rock - **Place Jean Jaurès. Agde**
- “André Salvador”, variété, musette - **Place du Môle. Le Cap d'Agde**
- “Olivier Mas”, blues - **Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde**
- “Replay”, pop rock - **Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde**

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30 - Agde - Le Cap d'Agde - Le Grau d'Agde

- **Cérémonie commemorative de la Fête Nationale**

Gratuit - *Free.* **Infos 04 67 94 61 14**
11h. La Grande Conque. Le Cap d'Agde

- **Feu d'Artifice**

Fireworks
Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
23h. Visible du Vieux-Port, du Port et des plages Richelieu et Rochelongue. Le Cap d'Agde

SAMEDI 15 & DIMANCHE 16 JUILLET

> Tournée Lutte de plage - Beach Wrestling

Découvrez cette activité ludique, festive, populaire et conviviale, accessible à tous.
Discover this fun, festive, popular and friendly activity, accessible to all.

Gratuit - *Free.* **Infos Direction des Sports 04 67 94 65 60**
10h > 18h. Plage du Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

SAMEDI 15 JUILLET

> Sardinade et animation musicale

Sardine barbecue. Price to be defined

Tarif à définir. Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes
19h. Parvis du Moulin des Evêques. Avenue du 8 mai 1945. Agde

> "Eventcello", violoncelliste

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
20h. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> "Les Fussoirs", musique festive

Trio acoustique au style guinguette où se mêlent poésie, humour et chanson festive.
Acoustic trio in the guinguette style where poetry, humour and festive song mingle.

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Place Jean Jaurès. Agde

DIMANCHE 16 JUILLET

> Village des Vignerons

Winemakers' village.

Entrée libre - *Free entrance*
Toute la journée. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Animation musicale

Gratuit - *Free.* **Organisée par l'ADEC**
20h. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

> Soirée mousse

Gratuit - *Free.* **Infos association Cap Richelieu 04 67 26 39 30**
20h30. Parking du Colibri. Plage Richelieu Ouest. Le Cap d'Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

DIMANCHE 16 JUILLET
> Fête de la Marine

Concert et feu d'artifice autour de la statue d'Amphitrite, symbole de la vocation maritime de la cité d'Agde.

Concert and fireworks around the statue of Amphitrite, the symbol of Agde's maritime calling.

21h30 : "White Lite", variété internationale
23h : feu d'artifice. *Fireworks display*

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
Place de la Marine. Agde

LUNDI 17 JUILLET
> Concours de pêche sur le quai

Inscriptions le 16 juillet de 18h à 19h au boulodrome La Tortue Île des Pêcheurs.

Fishing on the quay contest. Registration on the 16th of July from 6pm to 7pm at the pétanque pitch

5 € / adulte ; 2 € / enfant. Infos Association de l'Île des Pêcheurs 06 21 79 19 80
9h. Quai de l'Île des Pêcheurs. Le Cap d'Agde

MARDI 18 JUILLET
> Village des Vignerons

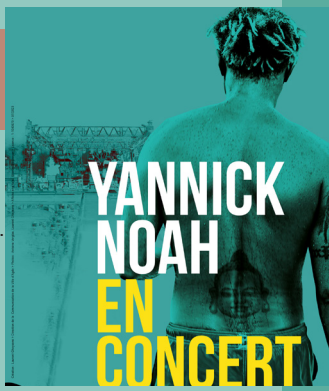
Winemakers' village.

Entrée libre - *Free entrance*
Toute la journée. Place du Barbecue. Le Cap d'Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

MARDI 18 JUILLET
> Scène Flottante - Yannick Noah



Yannick Noah sur scène, c'est l'assurance d'assister à un spectacle festif où l'énergie de ce showman est toujours communicative. De "Saga Africa" à "'Simon Papa Tara ", en passant par "Les Lionnes", sans oublier les titres de son dernier album "La Mafré", qui fait le trait d'union entre la France et le Cameroun, venez écouter et chanter tous les tubes qui ont fait de Yannick Noah une voix qui compte dans le paysage musical français.

Yannick Noah on stage is the assurance of attending a festive show where the energy of this showman is always communicative. From "Saga Africa" to "Simon Papa Tara", through "Les Lionnes", without forgetting the titles of his latest album "La Mafré", which is the link between France and Cameroon, come and listen to and sing all the hits that made Yannick Noah a voice that counts in the French musical landscape.

1ère partie : "Véronika", chanson française

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
Réservations places assises (selon disponibilités) 04 67 94 61 00
21h. Scène Flottante. Plan d'eau de la cathédrale. Agde

MARDI 18 & MERCREDI 19 JUILLET

> Tournée "Fabriqué en Occitanie, priorité au local"

Cette tournée défend et fait la promotion du "Produit en Occitanie" en mettant en exergue l'origine et la qualité des produits locaux, qu'ils soient artisanaux, industriels ou culturels.

This tour defends and promotes the "Made in Occitania" by highlighting the origin and quality of local products, whether they be artisanal, industrial or cultural.

Gratuit - *Free.* **Infos www.comitedesfetes-graudagde.com**
18h > 23h30. Front de Mer. Le Grau d'Agde

MERCREDI 19 JUILLET

> Loto en plein air

Open air lotery

2,50 € le carton, 8 € les 4. Infos Association de l'Île des Pêcheurs 06 21 79 19 80
17h. Boulodrome La Tortue. Île des Pêcheurs. Le Cap d'Agde

> "Gypsis", musique gipsy

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
20h30. Place à l'angle des rues Raffanel et Noël Blascher. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> "Jean-Pierre Virgil" chante Sardou

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Place du Môle. Le Cap d'Agde

> "White Lite", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. La Tamarissière

> Grand rodéo camarguais

Découvrez les jeux de gardians, ces jeux d'adresse auxquels se livrent les cavaliers...

Discover the herdmen's games, games of skill played by the horsemen...

Billetterie sur place : 8 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

JEUDI 20 JUILLET

> Initiation et démonstration hip-hop

Gratuit - *Free.* **Infos Centre Social Louis Vallières 04 67 35 30 45**
18h. Place de la Glacière. Agd

> Dîner animé en plein air et tombola

Apéritif, vins et café inclus. Inscriptions les 15 et 16 juillet de 18h à 20h au boulodrome La Tortue sur l'Île des Pêcheurs.

Aperitif, wines and coffee included with lotery.
Registration on the 15th and the 16th of July from 6pm to 8pm at the pétanque pitch.

18 € ; 15 € adhérent ; 9 € - de 10 ans. Infos Association de l'Île des Pêcheurs 06 21 79 19 80
19h30. Boulodrome La Tortue. Île des Pêcheurs. Le Cap d'Agde

> Orchestre “Paul Selmer”, variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.comitedesfetes-graudagde.com**
21h30. Esplanade René Paraire. Le Grau d'Agde

> “Froufrou Folie’s”, show années 80

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> “De la Belle Époque aux Années 50”, spectacle

Un bond de 70 ans dans le passé illustré par la mode, la danse et des chansons d'époque interprétées par la soprano Corinne Gautier et les ténors Jean-Pierre Torrent et Vincent Alary.

The past 70 years, illustrated by fashion, dance and period songs performed by soprano Corinne Gautier and tenors Jean-Pierre Torrent and Vincent Alary.

Gratuit - *Free.* **Infos www.agdebelleepoque.com**
21h30. Rambla du Soleil. Le Cap d'Agde

> “BAA Country”, musique et danse country

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Place du Môle. Le Cap d'Agde

> Toro mousse

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

VENDREDI 21 JUILLET

> Fête Nationale Belge

Animations dans tout le Village Naturiste et soirée de gala à Port Nature I.

Infos Facebook UPTN - Union des Professionnels du Tourisme Naturiste
Toute la journée. Village Naturiste (accès règlementé). Le Cap d'Agde

> Lidl Beach Hand Tour

Découverte et initiation du beach handball, animations, petit château gonflable...

Discovery and initiation of beach handball, activities, small bouncy castle...

Gratuit- *Free.* **Infos Direction des Sports 04 67 94 65 60**
10h > 18h. Plage du Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Défilé de mode

Gratuit. *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
17h > 19h. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Paëlla des Corsaires

13 € (paëlla, vin, fromage). Sans réservation. Les Corsaires Rugby Club Agathois 06 09 96 64 48
20h. Esplanade Pierre Racine. Le Cap d'Agde

> Joutes Languedociennes - Challenge "Louis Ferrero"

Défilé suivi du tournoi de joutes.

Parade followed by the water jousting tournaments.
Gratuit - *Free.* **Infos SNJA snja.agde@gmail.com**
20h. Quai Commandant Méric. Le Grau d'Agde

> "Chantal et Thierry", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos association Cap Richelieu 04 67 26 39 30**
20h30. Parking du Colibri. Plage Richelieu Ouest. Le Cap d'Agde

> Nocturne au Musée - Cinéma en plein air

Projection d'un film d'animation familial "Les Pirates ! Bons à rien, mauvais en tout"
Le Capitaine Pirate et son équipage doivent affronter leurs ennemis de toujours, Black Bellamy, Hasting la patte raide et Liz la faucheuse, afin de remporter le prix du pirate de l'année.
C'est le début d'une incroyable odyssée qui va les conduire d'épreuves en rencontres. En avant pour l'aventure !

The Pirate Captain and his crew must battle their age-old enemies Black Bellamy, Stiff-Legged Hasting, and Grim Reaper Liz to win the Pirate of the Year award. This is the beginning of an incredible odyssey that will lead them from trials to encounters. Let's go for adventure!

Gratuit. Réservation conseillée 04 67 94 92 54
21h. Musée Agathois Jules Baudou. 5, rue de la Fraternité. Agde

> Festavino Patrimoine

Un concept insolite où l'humain rencontre la Musique, le Patrimoine et le Vin. Après une visite guidée du centre historique, assistez au concert de rock du groupe "Jukebox Hérault" dans le théâtre de plein air de l'Office de Tourisme.
Pour clôturer la soirée, dégustation d'une cuvée locale.

An unusual concept where people meet Music, Heritage and Wine. After a guided tour of the historic centre, attend the rock concert with the group "Jukebox Hérault" in the open-air theater at the Tourist Information Office. To finish the evening, taste a local wine.

De 4 € à 12 €. Sur réservation https://reservation.capdagde.com/
21h. Office de Tourisme. Place de la Belle Agathoise. Agde

> "Sylvie Maubert", bal musette

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

VENDREDI 21 JUILLET

> Feu d'Artifice

Fireworks. Free

Gratuit. Infos www.ville-agde.fr
23h. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

SAMEDI 22 JUILLET

> Joutes Languedociennes -Tournoi régional Sénior "Lacube Nardonne"

Défilé suivi du tournoi.

Parade followed by the jousting tournament
Gratuit - *Free.* **Infos Pavois Agathois 04 67 94 61 20**
14h30. Place de la Marine. Agde

> Sardinade et soirée dansante

Prévoir couverts, assiette et verre.

Sardines barbecue and dance evening. Bring your own cutlery, plate and glass.
Upon registration the Tuesday before the sardines barbecue.

15 € (apéritif, sardines, vin et pain compris). Sur réservation avant le mardi précédent la soirée 06 12 56 69 69
18h30. Parking Richelieu. Quai des Palangriers. Le Cap d'Agde

> Orgues en Agde "Viellorgue"

Concert vielle à roue et orgue avec Rémy Couvez et David Lauer.
Musiques d'hier et d'aujourd'hui, compositions originales pour la vielle à roue et l'orgue.

Hurdy-gurdy and organ concert with yesterday's and today's musics.
Participation free for the benefit of the Orgues Val d'Hérault class.

Participation libre au profit de la classe d'orgue d'Orgues en Val d'Hérault - Infos www.orgues-agde.fr
20h. Cathédrale Saint-Etienne. Rue Louis Bages. Agde

SAMEDI 22 & DIMANCHE 23 JUILLET

> Les Nuits Celtiques

Durant ces deux jours, musiques traditionnelles irlandaises et celtiques résonneront sur Agde et le Cap d'Agde.

Samedi 22 juillet

- **18h > 20h :** "Biniouman" déambulation de cornemuses et percussions. **Rambla du Soleil et quais du Centre-Port. Le Cap d'Agde**
- **21h30 :** "Bandùra" musiques traditionnelles acoustiques. **Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde**
- **21h30 :** "Les Tanneurs de Drac" Punk, rock celtique. **Place de la Marine. Agde**

Dimanche 23 juillet

- **21h30 :** "The Bards of Sweeney", musique folk traditionnelle des pubs irlandais. **Place du Môle. Le Cap d'Agde**
- **21h30 :** "The Gartloney Rats", musique traditionnelle irlandaise et pop rock des pubs irlandais. **Place Jean Jaurès. Agde**

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
Agde - Le Cap d'Agde

DIMANCHE 23 JUILLET

> Joutes Languedociennes -Tournois Régionaux

Tournoi Régional Juniors "Castaldo Sauveur et Mimi" suivi du tournoi régional des Lourds "Viguier-Rumeau"
Défilé suivi du tournoi.

Parade followed by a water jousting tournament

Entrée libre - *Free entrance.* **Infos Pavois Agathois 04 67 94 61 20**
14h. Place de la Marine. Agde

> Concours de pétanque en doublettes

6 € / équipe. Inscriptions 06 66 80 88 33
15h. Place à l'angle des rues Raffanel et Noël Blasher et marre aux canards.
Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Animation musicale

Gratuit - *Free.* **Organisée par l'ADEC**
20h. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

> Soirée mousse

Gratuit - *Free.* **Infos association Cap Richelieu 04 67 26 39 30**
20h30. Parking du Colibri. Plage Richelieu Ouest. Le Cap d'Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

LUNDI 24 JUILLET

> Noël au Village Naturiste

Qui n'a pas eu envie de fêter Noël en tongues ? Profitez de cette ambiance décalée avec des animations, des exposants, des décorations et des costumes aux couleurs de Noël.

Infos Facebook UPTN - Union des Professionnels du Tourisme Naturiste
Toute la journée. Village Naturiste (accès règlementé). Le Cap d'Agde

> "Swing 42", pop rock

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Rambla du Soleil. Le Cap d'Agde

> "Lucas", chanson française

Avec beaucoup d'originalité et une interprétation très personnelle,
Lucas met à l'honneur le patrimoine de la chanson française populaire et ses plus grands artistes.

The great French songs standards performed by Lucas.

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Diffusion de courts métrages

Gratuit - *Free.* **Infos Centre Social Louis Vallière 04 67 35 30 45**
Horaires à définir. Place de la Glacière. Agde

> "Kiko & Gipsyland", musique gipsy

Bienvenue au pays des gitans avec Kiko, la voix des Gipsy's, et son Gipsyland, une nouvelle génération de musique Flamenca. Découvrez leurs créations ainsi que quelques reprises comme Bamboléo, Volare ou encore Djobi Djoba.

Welcome to the land of the gypsies with Kiko, the voice of the Gipsy's, and his Gipsyland, a new generation of Flamenco music. Discover their creations as well as some remakes such as Bamboléo, Volare or Djobi Djoba.

Placement libre : 15 € ; gratuit - de 12 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

> Feu d'Artifice

Fireworks

Gratuit. *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
23h. Village Naturiste (accès règlementé). Le Cap d'Agde

DU MARDI 25 AU JEUDI 27 JUILLET

> Golf - Mid Week

Compétition de 54 trous en simple stableford.

54-holes competition in Simple Stableford format.

Tarifs et horaires, se renseigner 04 67 26 54 40
Golf International. 4 avenue des Alizés. Le Cap d'Agde

MARDI 25 JUILLET

> Concours de pétanque à la mêlée - Enfants

Enfants jusqu'à 13 ans. Inscriptions le 24 juillet de 18h à 19h au boulodrome.

Children until 13 years old. Registration on the 24th of July from 6pm to 7pm at the petanque pitch

2 €. Infos Association de l'Île des Pêcheurs 06 21 79 19 80
9h. Boulodrome La Tortue. Île des Pêcheurs. Le Cap d'Agde

> Tournée des plages Prévention Routière

Un moment d'échanges et d'animation sur les risques liés à la consommation d'alcool lors de la conduite. Découvrez le parcours lunettes alcool ainsi que notre atelier dose-bar, dose-maison, dans une ambiance chaleureuse, pour prévenir les prises de risques et garantir des vacances sereines !

A discussion and an animation moment on the alcohol consumption risks while driving. Discover the alcohol glasses route as well as our homemade dose-bar-dose workshop, to prevent risk-taking and to guarantee serene holidays!

Gratuit - *Free.* **Infos comite34@preventionroutiere.com - 04 67 27 17 00**
16h > 19h. Front de Mer. Le Grau d'Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

MARDI 25 JUILLET

> Scène Flottante - The Jacksons

Groupe majeur des années funk et disco, adulés par des millions de fans dans le monde, The Jacksons ont acquis un statut de royauté pop dans le monde de la musique et ont été le premier groupe de celui qui allait devenir "The King of Pop", Michael Jackson. Lors de ce show à l'américaine, revivez l'incroyable histoire des Jacksons à travers leurs tubes planétaires, "ABC", "Dancing Machine" ou encore "Blame it on the Boogie", interprétés par ceux qui les ont créés, les frères Jackie, Marlon et Tito Jackson.

A major band of funk and disco years, adored by millions of fans around the world, The Jacksons have acquired the status of pop royalty in the world of music and were the first band to become "The King of Pop", Michael Jackson. During this American-style show, relive the incredible story of the Jacksons through their planetary hits, "ABC", "Dancing Machine" or "Blame it on the Boogie", interpreted by those who created them, the brothers Jackie, Marlon and Tito Jackson.

1ère partie : "Nolika", pop mélancolique et électronique.

Accompagnée de son synthé, d'une guitare électrique et de boîtes à rythme, Nolika vous invite à découvrir ses chansons pleines d'images.

Accompanied by her synth, an electric guitar and drum machines, Nolika invites you to discover her songs full of images.

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
Réservation places assises (selon disponibilités) 04 67 94 61 00
21h. Scène Flottante. Plan d'eau de la cathédrale. Agde

MERCREDI 26 JUILLET

> Tournée Brioche Pasquier Pitch Tour

Animations avec des ateliers de sport, de création, des quizz et distribution de goodies.

Family entertainment with sport and creative workshops, quizz and goodies distribution.

Gratuit - *Free.* **Infos Direction des Sports 04 67 94 65 60**
10h > 17h. Plage du Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> L'été occitan - Concert avec Gigi de Nissa

Dédicace à la créativité d'une culture orale véhiculant humanité, convivialité et liberté.
Gigi ,entourée de Cédric Ledonne à la batterie, Nicolas Sabeine aux cordes, de Fréderic Lacroix à la contrebasse, Milena Pastorelli à l'accordéon diatonique et au chant, partagera avec vous des histoires musicales et Balèti - Segur

Dedication to the creativity of an oral culture conveying humanity, conviviality and freedom.
Gigi surrounded by Cédric Ledonne on drums, Nicolas Sabeine on strings, Fréderic Lacroix on double bass, Milena Pastorelli on diatonic accordion and vocals, will share with you musical stories and Balèti - Segur

Gratuit - *Free.* **Réservation conseillée 04 67 94 92 54**
19h. Musée Agathois Jules Baudou. 5, rue de la Fraternité. Agde

> "Esteban", variété guitare acoustique

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
20h. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> "Moon et Ramon", pop rock

Gratuit - *Free.* **Infos association Cap Richelieu 04 67 26 39 30**
20h30. Parking du Colibri. Plage Richelieu Ouest. Le Cap d'Agde

> Nuit des églises - Notre-Dame de l'Agenouillade

Lors d'une soirée insolite, après une visite commentée du site de l'Agenouillade par le guide conférencier, découvrez le répertoire musical de Mélopoïa dans l'écrin de l'église, puis partagez un moment de convivialité en dégustant un vin spécialement sélectionné.

During an unusual evening, after a guided tour of the site of the Agenouillade by the tour guide, discover the musical repertoire of Melopoïa in the setting of the church, then share a moment of conviviality while tasting a specially selected wine.

De 4 € à 12 €. Sur réservation https://reservation.capdagde.com/
21h. Notre-Dame de l'Agenouillade. Place Notre-Dame du Grau. Le Grau d'Agde

> "Macadam Farmer", musique festive

Décalé et inventif, Macadam Farmer donne aux plus fameux artistes (AC/DC, Bee Gees, The Beatles, Cyndi Lauper, Queen, Prince, etc.) une saveur qui fleure bon les bayous de Louisiane.

Quirky and inventive, Macadam Farmer gives the most famous artists (AC/DC, Bee Gees, The Beatles, Cyndi Lauper, Queen, Prince, etc.) a flavour that exudes the bayous of Louisiana.

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Place du Môle. Le Cap d'Agde

> "Chacacou", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. La Tamarissière

> Grand rodéo camarguais

Découvrez les jeux de gardians, ces jeux d'adresse auxquels se livrent les cavaliers...

Discover the herdmen's games, games of skill played by the horsemen...

Billetterie sur place : 8 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

JEUDI 27 JUILLET

> Concours de pétanque à la mêlée - Adultes

Inscriptions le 26 juillet de 18h à 19h au boulodrome.

Registration on the 26th of July from 6pm to 7pm at the pétanque pitch

5 €. Infos Association de l'Île des Pêcheurs 06 21 79 19 80
9h. Boulodrome La Tortue. Ile des Pêcheurs. Le Cap d'Agde

> La nuit des jeux au Musée ! Escape game "Corsaires et pirates"

Vous devrez résoudre des énigmes, déchiffrer des codes et trouver des indices pour retracer l'histoire du Capitaine Terrisse et découvrir le secret de son trésor. Une enquête palpitante aux multiples rebondissements.

Solve puzzles, decipher codes and find clues to trace the history of Captain Terrisse and discover the secret of his treasure. A thrilling investigation with multiple twists.

10 € ; 5 € / enfant. Sur réservation 04 67 94 69 60
21h > 23h30. Musée de l'Éphèbe. Mas de la Clape. Le Cap d'Agde

> "Jean-Pierre Virgil" chante Sardou

Gratuit - *Free.* **Infos www.comitedesfetes-graudagde.com**
21h30. Place de la République / des Mûriers. Le Grau d'Agde

> "Macadam Farmer", musique festive

Décalé et inventif, Macadam Farmer donne aux plus fameux artistes (AC/DC, Bee Gees, The Beatles, Cyndi Lauper, Queen, Prince, etc.) une saveur qui fleure bon les bayous de Louisiane.

Quirky and inventive, Macadam Farmer gives the most famous artists (AC/DC, Bee Gees, The Beatles, Cyndi Lauper, Queen, Prince, etc.) a flavour that exudes the bayous of Louisiana.

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> "Hommage à Jacques Brel"

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Rambla du Soleil. Le Cap d'Agde

> Toro piscine et Dj show

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

VENDREDI 28 JUILLET

> Lectures autour de l'exposition "XXL"

Lectures présentées par **Philippe Poulain** de "La librairie à côté" et **Jean-Marc Bourg,** comédien pour la compagnie "Le Canalet".

Readings presented by Philippe Poulain from "La bookstore next door" and Jean-Marc Bourg, an actor of the company "Le Canalet".

Gratuit. Sur réservation 04 67 26 94 12
19h. Office de Tourisme. Place de la Belle Agathoise. Agde

> "Sylvie Maubert duo", variété, musette

Gratuit - *Free.* **Infos association Cap Richelieu 04 67 26 39 30**
20h30. Parking du Colibri. Plage Richelieu Ouest. Le Cap d'Agde

> Balade Contée nocturne "Au fil des rues…"

Avec Philippe Charleux, conteur-comédien. À l'heure où le soleil se retire, pas après pas, le chemin des contes se révèlera ! De place en place, de ruelle en ruelle, de maison en maison, les histoires savoureuses demandent des oreilles complices ! À partir de 10 ans. Porter une touche de couleur rouge

With Philippe Charleux, storyteller-actor. As the sun goes down, step by step, the path of tales will reveal itself! From place to place, from alley to alley, from house to house, tasty stories require knowing ears! From 10 years old. Wear something that has a touch of red.

Gratuit - *Free.* **Sur réservation https://reservation.capdagde.com/**
21h. Office de Tourisme. Place de la Belle Agathoise. Agde

> "Du Rock à l'Âme", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

> "Fire Strait", tribute Dire Straits

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

SAMEDI 29 JUILLET

> Orgues en Agde - "Grandes pages du 19ème siècle"

Concert violon et orgue avec Natacha Triadou, violon et Marc Chiron, orgue

Violin and organ concert with 19th century musics.
Participation free for the benefit of the Orgues Val d'Hérault class.

Participation libre au profit de la classe d'orgue d'Orgues en Val d'Hérault - Infos www.orgues-agde.fr
20h. Église Saint-Sever. Rue Saint Sever. Agde

> "BAA Country", musique et danse country

Gratuit - *Free.* **Infos www.comitedesfetes-graudagde.com**
21h. Place de la République / des Mûriers. Le Grau d'Agde

> "D'Hom", variété internationale

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Parking du Colibri. Le Cap d'Agde

SAMEDI 29 & DIMANCHE 30 JUILLET
> Fête de la Mer

Samedi 29 juillet

- **20h :** défilé des jouteurs. *Procession of the water jousters*
  Départ : Esplanade Pierre Racine
- **21h :** tournoi régional de Joutes Juniors "Trophée Patrice Mathieu" avec la SNJA.
  Water jousting tournament **- Quai du Beaupré**

Dimanche 30 juillet

- **10h > 13h :** musique itinérante sur les quais du Centre-Port avec peña.
  Musical entertainment on the quaysides
- **10h :** messe. **Église Saint-Benoît**
- **11h45 :** sortie en mer, bénédiction des bateaux et gerbe de fleurs à la mémoire des marins disparus (réservée en priorité aux familles des pêcheurs), accompagnée par les Belles Agathoises.
  Trip out to sea, blessing of the boats and wreath of flowers in memory of lost sailors (priority given to fisherm families) accompanied by the Belle Agathoises. **Quai Jean Miquel**
- **21h30 :** "André Salvador", bal musette **- Vieux-Port**

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
Le Cap d'Agde

SAMEDI 29 & DIMANCHE 30 JUILLET
> Festival tribute

Samedi 29 juillet

-"Thierry Girard", chante Léo Ferré. **Place de la Marine. Agde**
-"4Sting", tribute Sting et Police. **Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde**
-"Fire Strait", tribute Dire Straits. **Rambla du Soleil. Le Cap d'Agde**

Dimanche 30 juillet

-"1, 2, 3 Goldman", tribute Jean-Jacques Goldman. **Place Jean Jaurès. Agde**
- " U2 Legend", tribute U2. **Place du Môle. Le Cap d'Agde**

Gratuit - *Free.* **Infos www.ville-agde.fr**
21h30. Agde - Le Cap d'Agde

DIMANCHE 30 JUILLET
> Vide grenier

Garage sale

Entrée libre - *Free entrance.* **Infos www.comitedesfetes-graudagde.com**
7h > 18h. Front de Mer. Le Grau d'Agde

> Village des Vignerons

Winemakers' village.

Entrée libre - *Free entrance*
Toute la journée. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Animation musicale

Gratuit - *Free.* **Organisée par l'ADEC**
20h. Quai Saint-Martin. Le Cap d'Agde

> Soirée mousse

Gratuit - *Free.* **Infos association Cap Richelieu 04 67 26 39 30**
20h30. Parking du Colibri. Plage Richelieu Ouest. Le Cap d'Agde

> Toro piscine

Billetterie sur place : 7 € ; 5 € de 5 à 10 ans. Infos 04 67 26 79 83 - 04 67 50 39 56
21h30. Arènes. Pinède de la Clape. Le Cap d'Agde

> "Lost", rock

Gratuit. *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
21h30. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

LUNDI 31 JUILLET

> Initiation aux échecs

Gratuit. *Free.* **Infos www.facebook.com/MaildeRochelongue**
17h > 19h. Mail de Rochelongue. Le Cap d'Agde

> Initiation et démonstration hip-hop

Gratuit - *Free.* **Infos Centre Social Louis Vallières 04 67 35 30 45**
18h. Place du Jeu de Ballon. Agde

> Soirée cubaine

Gratuit - *Free.* **Infos www.facebook.com/agdecomitedesfetes**
21h30. Place Jean Jaurès. Agde

NOTES

AOÛT

> 3 août
Embrasement du Fort de Brescou
Le Cap d'Agde

> 4 août
Scène flottante : Louane - Agde

> 6 août
La Nuit du Tango - Agde

> 8 août
Scène flottante : L'Héritage Goldman - Agde

> 13 au 15 août
Débarquement de Provence - Le Cap d'Agde

> 15 août
Feu d'artifice - Château Laurens, Agde

> 25 août
Feu d'Artifice
Embouchure de l'Hérault, Le Grau d'Agde

> 27 août
Championnat du monde de moules farçies
Le Cap d'Agde

> 27 août au 3 septembre
Brescoudos Bike Week
Agde, Le Cap d'Agde, Le Grau d'Agde

SEPTEMBRE

> 2 septembre
Fête des associations - Agde

> 9 & 10 septembre
Meeting Cox - Le Cap d'Agde

> 16 & 17 septembre
Journées Européennes du Patrimoine
La Grande Braderie - Le Cap d'Agde

> 22 au 24 septembre
Festival de Musique Sacrée, Le Grau d'Agde
6ème Cap Rétro - Le Cap d'Agde, Le Grau d'Agde

> 23 & 24 septembre
Journées du Collectionneur - Le Cap d'Agde
Golf "Pro-Am" - Le Cap d'Agde

> 24 septembre
Les Evadés de Brescou - Le Cap d'Agde

OCTOBRE / NOVEMBRE

> 1er octobre
Course Rose - Le Cap d'Agde

> 12 au 14 octobre
Salon international de la porcelaine "Oxytanya"
Agde

> 14 & 15 octobre
8ème National de Pétanque - Agde

> 22 octobre
Salon de la carte postale -Agde

> 22 au 28 octobre
National Tennis Cup - Le Cap d'Agde

> 23 au 28 octobre
Régate internationale d'Optimist "Opti Cup"
Le Cap d'Agde

> 26 octobre au 4 novembre
Capéchecs - Le Cap d'Agde

> 28 octobre au 1er novembre
Salon Nautique d'Automne - Le Cap d'Agde

> 4 novembre
La Nuit du Trail - Agde, Le Cap d'Agde

> 6 au 8 novembre
Golf "Trophée Séniors" - Le Cap d'Agde

> 10 au 12 novembre
Salon du Chocolat - Agde

DÉCEMBRE

Téléthon
Marché de Noël

> 16 décembre
Les Saturnales
Musée de l'Ephèbe, Le Cap d'Agde

> 31 décembre
Dernier Bain de l'année - Le Cap d'Agde